

Le Collège des Bourgmestre et Echevins vous prie d'assister à la séance du CONSEIL COMMUNAL du jeudi 22 décembre 2016 à 19:30, dans la salle du Conseil communal.

Het College van Burgemeester en Schepenen verzoekt U de zitting van de GEMEENTERAAD van donderdag 22 december 2016, om 19:30, bij te wonen in de Gemeenteraadzaal.

Uccle, le 14 décembre 2016
Ukkel, 14 december 2016

La Secrétaire communale,
De Gemeentesecretaris,

Le Collège,
Het College,

Laurence Vainsel

Armand De Decker

CONSEIL COMMUNAL DU 22 DÉCEMBRE 2016
GEMEENTERAAD VAN 22 DECEMBER 2016

ORDRE DU JOUR
AGENDA

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

DÉPARTEMENT DU BOURGMESTRE - DEPARTEMENT VAN DE BURGEMEESTER

Secrétariat - Secretariaat

- 1 Objet inscrit à l'ordre du jour à la demande d'habitants : priorité à la sécurité de nos enfants sur le chemin de l'école.

Onderwerp op de agenda ingeschreven op vraag van inwoners : voorrang aan de veiligheid van onze kinderen op de weg naar school.
- 2 Approbation des registres des séances du Conseil communal des 23 juin, 8, 29 septembre, 27 octobre et 24 novembre 2016.

Goedkeuring van de registers van de zittingen van de Gemeenteraad van 23 juni, 8, 29 september, 27 oktober 2016 en 24 november 2016.
- 3 Marchés publics.- Nouvelle loi communale, article 234, alinéa 3.- Prise pour information des décisions

du Collège échevinal.

Overheidsopdrachten.- Nieuwe gemeentewet, artikel 234, alinea 3.- Kennisneming van beslissingen van het Schepencollege.

4 S.C.R.L. Brulabo.- Délégué aux assemblées générales.- Candidat administrateur.

C.V.B.A. Brulabo.- Afgevaardigde bij de algemene vergaderingen.- Kandidaat bestuurder.

Cultes - Erediensten

5 Fabrique d'église Notre-Dame de l'Annonciation.- Budget 2016.

Kerkfabriek Onze-Lieve-Vrouw Boodschap.- Begroting 2016.

6 Fabrique d'église Saint-Augustin.- Budget 2016.

Kerkfabriek Sint-Augustinus.- Begroting 2016.

7 Fabrique d'église de Saint-Pierre.- Travaux de rénovation intérieure, chauffage et électricité.- Intervention communale extraordinaire.

Kerkfabriek Sint-Pieter.- Renovatie van het interieur, verwarming en electriciteit.- Buitengewone gemeentelijke tussenkomst.

Secrétariat - Secretariaat

8 Solidarité internationale.- Subsidies 2016.

Solidariteit Noord/Zuid.- Toelagen 2016.

DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN COOLS - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN COOLS

Environnement - Milieu

9 Aménagement hydraulique et paysager du vallon du Gaesbeek.- Exercice 2016.- Modification de la décision du Conseil communal du 27 octobre 2016 concernant l'approbation de la dépense, des documents du marché et des modes de passation et de financement du marché.

Water- en landschapsaanleg van het Gaesbeekdal.- Dienstjaar 2016.- Wijziging van de beslissing van de gemeenteraad van 27 oktober 2016 met betrekking tot de goedkeuring van de uitgave, de documenten van de opdracht en de gunnings- en financieringswijze van de opdracht.

- 10 Eglise de Saint-Job.- Campagne d'éveil à la nature via les fauconneaux pèlerins.- Mise en place de moyens d'observation permanente et ratification de la convention avec l'Institut Royal des Sciences Naturelles (IRSN).

Kerk van Sint-Job.- Sensibiliseringscampagne voor de natuur via jonge slechtvalken.- Installatie van permanente observatiemiddelen en ratificatie van de overeenkomst met het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen (KBIN).

Propriétés communales-Régie foncière - Gemeente-eigendommen-Grondregie

- 11 Propriétés communales.- Biens communaux à vendre.- Mise en vente de l'immeuble situé rue Auguste Danse, 3.- Proposition de mise en vente publique.

Gemeente-eigendommen.- Gemeentelijke goederen te koop.- Te koop stellen van het gebouw in de Auguste Dansestraat, 3.- Voorstel tot openbare verkoop.

- 12 Propriétés communales.- Avenue du Prince de Ligne.- Permis d'urbanisme n° 39715 avec charge imposée au demandeur.- Cession gratuite de terrains pour l'aménagement d'une voirie d'accès, d'un trottoir et d'un parking public.- Condition supplémentaire au permis (constitution de servitude et droit d'accession).- Approbation du projet d'acte notarié.

Gemeente-eigendommen.- Prins de Lignelaan.- Stedenbouwkundige vergunning nr 39715 met last opgelegd aan de aanvrager.- Gratis afstand van terreinen voor het aanleggen van een toegangsweg, een voetpad en een openbare parking.- Bijkomende voorwaarde bij de vergunning (vaststelling van erfdiensbaarheid en toetredingsrechten).- Goedkeuring van de notariële ontwerpakte.

- 13 Régie foncière.- Approbation des comptes de la Régie foncière pour l'exercice 2015.

Grondregie.- Goedkeuring van de rekeningen van de Grondregie voor het dienstjaar 2015.

- 14 Régie foncière.- Budget 2017.- Vote de douzièmes provisoires.

Grondregie.- Begroting 2017.- Stemming van voorlopige twaalfden.

Gestion du personnel - Personeelsbeheer

- 15 Personnel.- Règlement concernant les modalités de l'intervention financière de la Commune dans l'octroi d'une carte de stationnement.

Personeel.- Reglement betreffende de financiële tussenkomst van de Gemeente in het toekennen van een parkeerkaart.

DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN DILLIÈS - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN DILLIÈS

Finances - Financiën

- 16 Compte 2015.- Approbation.

Rekening 2015.- Goedkeuring.

- 17 Affectation des soldes d'emprunts BNP Paribas Fortis.

Bestemming voor saldi van leningen.BNP paribas Fortis.

- 18 Subside en exécution des articles 6 et 12 de l'ordonnance du 19 juillet 2007 visant à associer les communes dans le développement économique de la Région de Bruxelles-Capitale.- Conclusion d'un contrat pour la période 2016-2018.

Subsidie toegekend in toepassing van de artikels 6 en 12 van de ordonnantie van 19 juli 2007 ertoe strekkende de gemeenten te betrekken bij de economische ontwikkeling van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.- Afsluiten van een overeenkomst voor de periode 2016-2018.

- 19 Centimes additionnels communaux au précompte immobilier.- Renouvellement.

Gemeentelijke opcentiemen op de onroerende voorheffing.- Vernieuwing.

- 20 Taxe communale additionnelle à l'impôt des personnes physiques.- Renouvellement.

Bijkomende gemeentebelasting op de personenbelasting.- Vernieuwing.

Jeunesse - Jeugd

- 21 A.S.B.L. Service Ucclois de la Jeunesse.- Budget 2017.

V.Z.W. Ukkelse Dienst voor de Jeugd.- Begroting 2017.

22 A.S.B.L. Atout-Projet.- Convention.

V.Z.W. Atout-Projet.- Overeenkomst.

Economie et commerce - Economie en handel

23 A.S.B.L. Promotion du Commerce et de l'Economie ucquoise.- Budget 2017.

V.Z.W. Promotion du Commerce et de l'économie ucquoise.- Begroting 2017.

DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN MAISON - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN MAISON

Education - Onderwijs

24 A.S.B.L. Le Val d'Uccle.- Bilan de l'exercice 2015 et budget de l'exercice 2017.

V.Z.W. Le Val d'Uccle.- Balans van het dienstjaar 2015 en begroting voor het dienstjaar 2017.

25 Enseignement communal.- Dispositif d'accrochage scolaire 2015/2016.- Transfert des subventions octroyées vers les écoles participantes.

DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN GOL-LESCOT - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN GOL-LESCOT

Culture - Cultuur

26 Gemeentelijke Openbare Bibliotheek.- Subsidies pour loyer.- Décision du Collège de la Vlaamse Gemeenschapscommissie pour 2016 et renouvellement de la convention entre la Commune et la Vlaamse Gemeenschapscommissie.

Gemeentelijke Openbare Bibliotheek.- Huursubsidie.- Beslissing van het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie voor 2016.- Hernieuwing van de overeenkomst tussen de Gemeente en de Vlaamse Gemeenschapscommissie.

DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN BIERMANN - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN BIERMANN

Travaux-Voirie - Werken-Wegen

- 27 Installation d'une fontaine fixe dans l'avenue Circulaire.- Approbation de la dépense et du mode financement.- Convention avec Vivaqua.

Plaatsing van een vaste fontein in de Ringlaan.- Goedkeuring van de uitgave en de financieringswijze.- Overeenkomst met Vivaqua.

Travaux-Mobilité - Werken-Mobilititeit

- 28 Signature de la Convention relative au développement du service de Carsharing avec la société Ubeeqo et ouverture de trois stations de voitures partagées au Dieweg, avenue Brugmann et avenue Montjoie.

Ondertekening van de overeenkomst betreffende de ontwikkeling van de Carsharingdienst met Ubeeqo en opening van drie stations voor autodelen aan de Dieweg, Brugmannlaan en Montjoielaan.

- 29 Police de la circulation routière.- Règlement général complémentaire.- Voiries communales.- Abrogations, rectifications et nouvelles dispositions.

Politie op het wegverkeer.- Algemeen bijkomend reglement.- Gemeentewegen.- Intrekkingen, verbeteringen en nieuwe bepalingen.

DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN DELWART - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN DELWART

Action sociale - Sociale actie

- 30 A.S.B.L. Animation Prévention Socio-Culturelle.- Budget 2017.

V.Z.W. Animatie Socio-Culturele Preventie.- Begroting 2017.

Tutelle CPAS - Toezicht OCMW

- 31 C.P.A.S.- Compte de l'exercice 2015.- Approbation.

O.C.M.W.- Rekening van het dienstjaar 2015.- Goedkeuring.

- 32 C.P.A.S.- Budget 2017.- Vote d'un douzième provisoire.

DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN ROBA-RABIER - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN ROBA-RABIER

Egalité des chances - Gelijke kansen

33 Subsidies à divers organismes à caractère social.- Année 2016.

Subsidies aan allerlei sociale instellingen.- Jaar 2016.

DÉPARTEMENT DU BOURGMESTRE - DEPARTEMENT VAN DE BURGEMEESTER

Secrétariat - Secretariaat

34 Question orale de M. Hublet : Uccle, est-elle la commune la plus laïque du pays ?

Mondelinge vraag van de h. Hublet : is Ukkel de meest vrijzinnige gemeente van het land ?

35 Interpellation de M. Cornelis : l'extension des "hotspots" wifi.

Interpellatie van de h. Cornelis : de uitbreiding van wifi "hotspots".

36 Interpellation de M. De Bock : la gestion des ressources humaines.

Interpellatie van de h. De Bock : het human resourcesbeheer.

37 Interpellation de M. De Bock : le déclin de la chaussée d'Alsemberg et sa reconquête.

Interpellatie van de h. De Bock : het verval en herstel van de Alsembergsesteenweg.

38 Question écrite de M. Toussaint relative à l'approche de la commune en matière de télétravail.